



**INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA
ODZIEŻY OCHRONNEJ**
MODEL: 81-321; 81-325; 81-331

Zastosowanie:
Produkt służy do ochrony ciała użytkownika przed zagrożeniami mechanicznymi (np. otarcia). Został poddany ocenie zgodności w oparciu o normę EN ISO 13688:2013. Jest środkiem ochrony indywidualnej kategorii I o konstrukcji prostej zgodnie z Rozporządzeniem UE 2016/425.

Wykonanie:

Materiał podstawowy:
Bawełna 100% o gramaturze 260g/m² ±5g.

Uwaga:
Zawsze należy ocenić, czy wyrób zapewni odpowiednią do warunków pracy ochronę. Nie przestrzegać zaleceń zawartych w instrukcji, lub zle dobrane odzieży do warunków i wykonywanych prac, może skutkować pogorszeniem lub brakiem skuteczności ochrony.

Piktogramy i oznaczenia:

--	--	--	--

Patrz informacje dostarczone przez producenta. Prali w wodzie do 40°C. Nie wybielać chlorem. Przechowywać w temperaturze nie przekraczającej 150°C.

--	--	--

Nie suszyć w suszarkach bębnowej. Nie czyścić chemicznie. Wybielić zostali poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

Przeznaczenie:

Produktu nie stosować: - jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony. Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.



**INSTRUCTION MANUAL
FOR PROTECTIVE CLOTHING**
MODEL: 81-321; 81-325; 81-331

Intended use:
The product is used to protect the user's body against mechanical hazards (e.g. abrasions). It has been subjected to a conformity assessment based on the EN ISO 13688:2013 standard.

Performance:
Cotton 100%, 260g/m² ±5g sm.

Caution:
It must be always assessed if the product ensures protection suitable for particular working conditions.

Warunki przechowywania i konserwacji:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej otoczenia nieprzekraczającej 90%.

Storage and maintenance:
Store in a clean and dry place away from corrosive substances, solvents or solvent vapours, without the direct sunlight, in the room temperature and ambient relative humidity below 90%.

--	--	--	--

Patrz informacje dostarczone przez producenta. Prali w wodzie w temperaturze do 40°C. Nie wybielać chlorem. Przechowywać w temperaturze nie przekraczającej 150°C.

--	--	--

Nie suszyć w suszarkach bębnowej. Nie czyścić chemicznie. Wybielić zostali poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

Przeznaczenie:

Produktu nie stosować: - jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony. Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.



**GEBRAUCHSANLEITUNG
ARBEITSKLEIDUNG**
MODELL: 81-321; 81-325; 81-331

Anwendung:
Das Produkt dient dem Schutz des Körpers des Anwenders vor mechanischen Gefahren (z. B. Abschürfen). Es wurde einer Konformitätsbewertung auf Basis der Norm EN ISO 13688:2013 unterzogen.

Performance:
Cotton 100%, 260g/m² ±5g sm.

Vorsicht:
Es muss stets überprüft werden, ob das Produkt eine geeignete Schutzfunktion gewährleistet.

Warunki przechowywania i konserwacji:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej otoczenia nieprzekraczającej 90%.

Storage and maintenance:
Store in a clean and dry place away from corrosive substances, solvents or solvent vapours, without the direct sunlight, in the room temperature and ambient relative humidity below 90%.

--	--	--	--

Patrz informacje dostarczone przez producenta. Prali w wodzie w temperaturze do 40°C. Nie wybielać chlorem. Przechowywać w temperaturze nie przekraczającej 150°C.

--	--	--

Nie suszyć w suszarkach bębnowej. Nie czyścić chemicznie. Wybielić zostali poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

Przeznaczenie:

Produktu nie stosować: - jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony. Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.



**ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ОДЕЖДА РАБОЧАЯ**
АРТИКУЛ: 81-321; 81-325; 81-331

Назначение:
Продукт используется для защиты тела пользователя от механических опасностей (например, ссадины). Он прошел оценку соответствия на основе стандарта EN ISO 13688:2013.

Performance:
Cotton 100%, 260g/m² ±5g sm.

Внимание:
Он должен всегда оцениваться, если продукт обеспечивает защиту, подходящую для конкретных условий работы.

Warunki przechowywania i konserwacji:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej otoczenia nieprzekraczającej 90%.

Storage and maintenance:
Store in a clean and dry place away from corrosive substances, solvents or solvent vapours, without the direct sunlight, in the room temperature and ambient relative humidity below 90%.

--	--	--	--

Patrz informacje dostarczone przez producenta. Prali w wodzie w temperaturze do 40°C. Nie wybielać chlorem. Przechowywać w temperaturze nie przekraczającej 150°C.

--	--	--

Nie suszyć w suszarkach bębnowej. Nie czyścić chemicznie. Wybielić zostali poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

Przeznaczenie:

Produktu nie stosować: - jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony. Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.



**ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ
СПЕЦОДЯГУ**
МОДЕЛЬ: 81-321; 81-325; 81-331

Галузь застосування:
Продукт використовується для захисту тіла користувача від механічних пошкоджень (наприклад, поцятурень). Він пройшов оцінку відповідності на основі стандарту EN ISO 13688:2013.

Performance:
Cotton 100%, 260g/m² ±5g sm.

Увага:
Він повинен завжди оцінюватися, якщо продукт забезпечує захист, придатний для певних умов роботи.

Warunki przechowywania i konserwacji:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej otoczenia nieprzekraczającej 90%.

Storage and maintenance:
Store in a clean and dry place away from corrosive substances, solvents or solvent vapours, without the direct sunlight, in the room temperature and ambient relative humidity below 90%.

--	--	--	--

Patrz informacje dostarczone przez producenta. Prali w wodzie w temperaturze do 40°C. Nie wybielać chlorem. Przechowywać w temperaturze nie przekraczającej 150°C.

--	--	--

Nie suszyć w suszarkach bębnowej. Nie czyścić chemicznie. Wybielić zostali poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

Przeznaczenie:

Produktu nie stosować: - jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony. Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.



**HASZNÁLATI UTASÍTÁS
MUNKARUHÁZAT**
MODELL: 81-321; 81-325; 81-331

Alkalmazás:
A termék a felhasználó testének mechanikai veszélyektől védi a mechanikai veszélyektől (pl. kopások). Az EN ISO 13688:2013 szabvány alapján megfelelőségiértékelésen vették át.

Performance:
Cotton 100%, 260g/m² ±5g sm.

Vigyázat:
Mindig ellenőrizni kell, hogy a termék megfelelő védelmet nyújt-e az adott munkakörülmények között.

Warunki przechowywania i konserwacji:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej otoczenia nieprzekraczającej 90%.

Storage and maintenance:
Store in a clean and dry place away from corrosive substances, solvents or solvent vapours, without the direct sunlight, in the room temperature and ambient relative humidity below 90%.

--	--	--	--

Patrz informacje dostarczone przez producenta. Prali w wodzie w temperaturze do 40°C. Nie wybielać chlorem. Przechowywać w temperaturze nie przekraczającej 150°C.

--	--	--

Nie suszyć w suszarkach bębnowej. Nie czyścić chemicznie. Wybielić zostali poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

Przeznaczenie:

Produktu nie stosować: - jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony. Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.



**INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE
HAINE DE LUCRU**
MODEL: 81-321; 81-325; 81-331

Aplicații:
Produsul este utilizat pentru a proteja corpul utilizatorului împotriva pericolei mecanice (de exemplu, abraziuni). A fost supusă unei evaluări de conformitate bazată pe standardul EN ISO 13688:2013.

Performance:
Cotton 100%, 260g/m² ±5g sm.

Atenție:
Trebuie să se verifice în permanență dacă produsul asigură protecția necesară pentru condițiile de muncă.

Warunki przechowywania i konserwacji:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej otoczenia nieprzekraczającej 90%.

Storage and maintenance:
Store in a clean and dry place away from corrosive substances, solvents or solvent vapours, without the direct sunlight, in the room temperature and ambient relative humidity below 90%.

--	--	--	--

Patrz informacje dostarczone przez producenta. Prali w wodzie w temperaturze do 40°C. Nie wybielać chlorem. Przechowywać w temperaturze nie przekraczającej 150°C.

--	--	--

Nie suszyć w suszarkach bębnowej. Nie czyścić chemicznie. Wybielić zostali poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

Przeznaczenie:

Produktu nie stosować: - jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony. Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.



**INSTRUKCJA Z EКСПЛУАТАЦІЇ
СПЕЦОДЯГУ**
МОДЕЛЬ: 81-321; 81-325; 81-331

Galuzь zastosowania:
Produkt wykorzystywany jest do ochrony ciała użytkownika przed zagrożeniami mechanicznymi (np. otarcia). Został poddany ocenie zgodności w oparciu o normę EN ISO 13688:2013.

Performance:
Cotton 100%, 260g/m² ±5g sm.

Uwaga:
Należy zawsze sprawdzać, czy produkt zapewnia odpowiednią ochronę w danych warunkach pracy.

Warunki przechowywania i konserwacji:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej otoczenia nieprzekraczającej 90%.

Storage and maintenance:
Store in a clean and dry place away from corrosive substances, solvents or solvent vapours, without the direct sunlight, in the room temperature and ambient relative humidity below 90%.

--	--	--	--

Patrz informacje dostarczone przez producenta. Prali w wodzie w temperaturze do 40°C. Nie wybielać chlorem. Przechowywać w temperaturze nie przekraczającej 150°C.

--	--	--

Nie suszyć w suszarkach bębnowej. Nie czyścić chemicznie. Wybielić zostali poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

Przeznaczenie:

Produktu nie stosować: - jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony. Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.



**NÁVOD NA POUŽITIE
PRACOVNÍCH ODĚVŮ**
MODEL: 81-321; 81-325; 81-331

Použití:
Výrobek se používá na ochranu těla uživatele před mechanickými nebezpečími (např. tření). Prošel posouzením shody podle normy EN ISO 13688:2013.

Performance:
Cotton 100%, 260g/m² ±5g sm.

Upozornění:
Musí být vždy ověřeno, zda výrobek poskytuje dostatečnou ochranu v daných pracovních podmínkách.

Warunki przechowywania i konserwacji:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej otoczenia nieprzekraczającej 90%.

Storage and maintenance:
Store in a clean and dry place away from corrosive substances, solvents or solvent vapours, without the direct sunlight, in the room temperature and ambient relative humidity below 90%.

--	--	--	--

Patrz informacje dostarczone przez producenta. Prali w wodzie w temperaturze do 40°C. Nie wybielać chlorem. Przechowywać w temperaturze nie przekraczającej 150°C.

--	--	--

Nie suszyć w suszarkach bębnowej. Nie czyścić chemicznie. Wybielić zostali poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

Przeznaczenie:

Produktu nie stosować: - jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony. Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.



**HASZNÁLATI UTASÍTÁS
MUNKARUHÁZAT**
MODELL: 81-321; 81-325; 81-331

Alkalmazás:
A termék a felhasználó testének mechanikai veszélyektől védi a mechanikai veszélyektől (pl. kopások). Az EN ISO 13688:2013 szabvány alapján megfelelőségiértékelésen vették át.

Performance:
Cotton 100%, 260g/m² ±5g sm.

Vigyázat:
Mindig ellenőrizni kell, hogy a termék megfelelő védelmet nyújt-e az adott munkakörülmények között.

Warunki przechowywania i konserwacji:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej otoczenia nieprzekraczającej 90%.

Storage and maintenance:
Store in a clean and dry place away from corrosive substances, solvents or solvent vapours, without the direct sunlight, in the room temperature and ambient relative humidity below 90%.

--	--	--	--

Patrz informacje dostarczone przez producenta. Prali w wodzie w temperaturze do 40°C. Nie wybielać chlorem. Przechowywać w temperaturze nie przekraczającej 150°C.

--	--	--

Nie suszyć w suszarkach bębnowej. Nie czyścić chemicznie. Wybielić zostali poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

Przeznaczenie:

Produktu nie stosować: - jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony. Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.



**NAVODILA ZA UPORABO
DELOVNIH OBLAČIL**
MODEL: 81-321; 81-325; 81-331

Uporaba:
Izdelek uporablja za zaščito uporabnikovega telesa pred mehanskimi nevarnostmi (npr. drgnjenje). Izpolnilo je bila ocena skladnosti na podlagi standarda EN ISO 13688:2013.

Performance:
Cotton 100%, 260g/m² ±5g sm.

Opozorila:
Morajo biti vedno preverjena, ali izdelava zagotavlja zadostno zaščito v danih delovnih pogoje.

Warunki przechowywania i konserwacji:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej otoczenia nieprzekraczającej 90%.

Storage and maintenance:
Store in a clean and dry place away from corrosive substances, solvents or solvent vapours, without the direct sunlight, in the room temperature and ambient relative humidity below 90%.

--	--	--	--

Patrz informacje dostarczone przez producenta. Prali w wodzie w temperaturze do 40°C. Nie wybielać chlorem. Przechowywać w temperaturze nie przekraczającej 150°C.

--	--	--

Nie suszyć w suszarkach bębnowej. Nie czyścić chemicznie. Wybielić zostali poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

Przeznaczenie:

Produktu nie stosować: - jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony. Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.



LIETOŠANAS INSTRUKCIJA DARBA APĢĒRBAM
MODELIS: 81-321; 81-325; 81-331

Izmantošana: Produkti tiek izmantoti, lai aizsargātu lietotāja ķermeni pret mehāniskiem apdraudējumiem (piemēram, nobrāzumiem). Tam ir veikti atbilstošs novērtējums, pamatojoties uz EN ISO 13688:2013 standarta.

Tas ir kategorijas individuālais aizsardzības līdzeklis ar vienkāršu struktūru atbilstoši ES regulai 2016/425.

Izplūdfjūms:

Pamatmateriāls: Kokvilna (100%) ar svāru 240g/m² ±5g.

Piezīme: Vienmēr jāvērtē, vai izstrādājums nodrošina darba apstākļiem atbilstošu aizsardzību.

Apģērba instrukcijas norādījumus vai sīkti piemēklīgt apģērbu veicamo darbu apstākļiem, efektīva aizsardzība var mazināties vai pazust.

Piktogrammas un apzīmējumi:

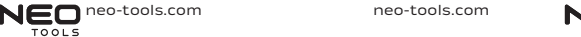
Šeit uzskaita svarīgāko informāciju.	Mazgāj ūdenī līdz 40°C temperatūrā.	Nedrīkst balnāt ar hloru.	Neapstrādājiet ar dzelzi.
Gludināt temperatūrā, kas nepārsniedz 150°C.	Kīmiskā tīrīšana ir aizliegta.	Izstrādājumiem ir veikta atbilstošā novērtēšana, kas izpildīta saskaņā ar standartu praksi.	

Kontraindikācijas:

Produktu nedrīkst lietot: ja kontaktā ar ādu rodas alerģiskas simptomi vai produkts tika bojāts.

Atbilstības deklarācija: https://bit.ly/3YkOURp

Vastavusekspozīcija: https://bit.ly/3YkOURp



LIETOŠANAS INSTRUKCIJA KASUTUSJUHNEND
MUDEL: 81-321; 81-325; 81-331

Kasutamine: Toodeet kasutatakse kasutaja keha kaitsmiseks mehaaniliste ohtude eest (nt marustuseid). Sellele on tehtud vastavahindamine, mis põhineb standardil EN ISO 13688:2013. Tegemist on I kategooria isikukaitsesevahendiga. Toode ei kaitses selliste ohtude eest nagu kõrge temperatuur, lihtsa ülesehitusega vastavalt EL määrusele 2016/425.

Piimmaterjal: Puhivim 100% kaal 260 g/m² ±5 g.

Uzglabāšanas un kopšanas nosacījumi: Uzglabāt tīrā un sausā vietā, drošā atklāmā no kodīgām vielām, šķīdinātājiem vai to kviekiem, vietā, kur tieši nenokļūst saules stari, istabas temperatūrā un relatīvā mitrumā, kas nepārsniedz 90%.

Piktogrammi ja tihstisused:

Vaata tootja esitatud infot.	Pesta temperatuuril 40°C.	Mitte valgendada klooriga.	mitte kuivatada trummelkuivatis
Trikida temperatuuril mitte üle 150°C.	Kemilise puhastuse keelatud.	Toode on tehtud vastavahindamine Euroopa Liidu tasemele.	

Kasutusviis: GRUPA TOPEX Sp z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pograniczna 2/4



ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА НА РАБОТНО ОБЛЕКЛО
МОДЕЛ: 81-321; 81-325; 81-331

Продуктите се използват за защита на тялото на потребителя срещу механични опасности (напр. ожулвания). Подложени са на оценка за съответствие на базата на стандарт EN ISO 13688:2013.

Това е I категория лични предпазни средства с проста структура в съответствие с Регламент 2016/425 на ЕС.

Основни материјал: Памук 100% граматуре 260g/m² ±5g.

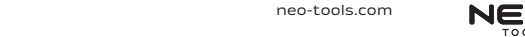
Наčin korištenja: Odjeću treba odabrati prema veličini koju ubožnjeno upotrebljava korisnik, ne može biti ni preširoka, ni pretjesna, nakon što bude odjevana, odjeća ne smije ograničavati motoričke sposobnosti korisnika.

Piktogrami i oznaczenia:

Вие информираете доставчикот на производителот.	Да се пере или извие на температура до 40°C.	Да не се избелва с хлор.	да не се суши в барабана сушилница
Да се стлади при температура 150°C.	Да не се почиства хемиски.	Изработено е било подложено на оценка за съответствие с стандарта на стандартизациските валидации на производителот на Европейскиот Союз.	

Противопоказанија: Продуктот да не се използва: ако при контакта с кожата предизвика алергични явления или е бил повреден.

Противопоказанија: Не може да се користи: ако при контакта с кожата предизвика алергични явления или е бил повреден.



UPUTE ZA UPOTREBU RADNE ODJEĆE
MODEL: 81-321; 81-325; 81-331

Primjena: Proizvod se koristi za zaštitu tijela korisnika od mehaničkih opasnosti (npr. abrazije). Podvrnut je ocjeni sukladnosti prema normi EN ISO 13688:2013.

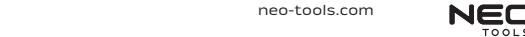
Performans: Proizvod ima ocjenu o sukladnosti i ispunjava europske standarde koji obavezuju na teritoriju Europske unije.

Piktogrami i oznaczenia:

Glavne informacije dobivene od proizvođača.	Perite u vodi toplinoj do 40°C.	Ne izbjeljivati klorom.	ne sušiti u sušiljarnici rotirajućeg valjka
Preporučite dobijanje informacija od proizvođača.	Prati u vodi temperaturne do 40°C.	Ne izbjeljivati klorom.	ne sušiti u sušiljarnici rotirajućeg valjka
Preporučite dobijanje informacija od proizvođača.	Prati u vodi temperaturne do 40°C.	Ne izbjeljivati klorom.	ne sušiti u sušiljarnici rotirajućeg valjka

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.



UPUTSTVO ZA UPOTREBU RADNA ODEĆA
MODEL: 81-321; 81-325; 81-331

Upotreba: Proizvod se koristi za zaštitu tela korisnika od mehaničkih opasnosti (npr. abrazije). Podvrnut je ocenjivanju usaglašenosti na osnovu standarda EN ISO 13688:2013.

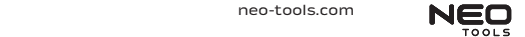
Performans: Proizvod ima ocjenu o sukladnosti i ispunjava europske standarde koji obavezuju na teritoriju Europske unije.

Piktogrami i oznaczenia:

Glavne informacije dobivene od proizvođača.	Perite u vodi toplinoj do 40°C.	Ne izbjeljivati klorom.	ne sušiti u sušiljarnici rotirajućeg valjka
Preporučite dobijanje informacija od proizvođača.	Prati u vodi temperaturne do 40°C.	Ne izbjeljivati klorom.	ne sušiti u sušiljarnici rotirajućeg valjka
Preporučite dobijanje informacija od proizvođača.	Prati u vodi temperaturne do 40°C.	Ne izbjeljivati klorom.	ne sušiti u sušiljarnici rotirajućeg valjka

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.



ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΕΝΔΥΣΗ ΕΡΓΑΣΙΑΣ
ΜΟΝΤΕΛΟ: 81-321; 81-325; 81-331

Προβλεπόμενη χρήση: Το προϊόν χρησιμοποιείται για την προστασία του σώματος του χρήστη από μηχανικούς κινδύνους (π.χ. εκδορές). Έχει υποβληθεί σε αξιολόγηση συμμόρφωσης με βάση το πρότυπο EN ISO 13688:2013.

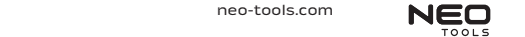
Προβλεπόμενη χρήση: Το προϊόν χρησιμοποιείται για την προστασία του σώματος του χρήστη από μηχανικούς κινδύνους (π.χ. εκδορές). Έχει υποβληθεί σε αξιολόγηση συμμόρφωσης με βάση το πρότυπο EN ISO 13688:2013.

Προβλεπόμενη χρήση: Το προϊόν χρησιμοποιείται για την προστασία του σώματος του χρήστη από μηχανικούς κινδύνους (π.χ. εκδορές). Έχει υποβληθεί σε αξιολόγηση συμμόρφωσης με βάση το πρότυπο EN ISO 13688:2013.

Βλ. πληροφορίες του κατασκευαστή.	Πλύσιμο στο χέρι. Μέγιστη θερμοκρασία πλύσιμου 40°C.	Αποφύγετε να αφιέρωσει χλωρίνη για να λευκώσει πολύ.	αποφύγετε να στεγνώσει σε κλιματιστικό
Μην καθαρίζετε με χημικά καθαριστικά.	Πλύσιμο στο χέρι. Μέγιστη θερμοκρασία πλύσιμου 40°C.	Αποφύγετε να αφιέρωσει χλωρίνη για να λευκώσει πολύ.	αποφύγετε να στεγνώσει σε κλιματιστικό
Μην καθαρίζετε με χημικά καθαριστικά.	Πλύσιμο στο χέρι. Μέγιστη θερμοκρασία πλύσιμου 40°C.	Αποφύγετε να αφιέρωσει χλωρίνη για να λευκώσει πολύ.	αποφύγετε να στεγνώσει σε κλιματιστικό

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.



MANUAL DE USO DE ROPA DE SEGURIDAD
MODELO: 81-321; 81-325; 81-331

Modo de aplicación: Antes de usar, compruebe el estado técnico, en particular: que la ropa no está rota o manchada con sustancias inflamables, que todos los cierres están funcionando, que está completa.

Modo de aplicación: Antes de usar, compruebe el estado técnico, en particular: que la ropa no está rota o manchada con sustancias inflamables, que todos los cierres están funcionando, que está completa.

Modo de aplicación: Antes de usar, compruebe el estado técnico, en particular: que la ropa no está rota o manchada con sustancias inflamables, que todos los cierres están funcionando, que está completa.

Ver la información fornecida por el fabricante.	Lavar en agua con temperatura máxima de 40°C.	No blanquear con cloro.	no secar en secadora
Ver la información fornecida por el fabricante.	Lavar en agua con temperatura máxima de 40°C.	No blanquear con cloro.	no secar en secadora
Ver la información fornecida por el fabricante.	Lavar en agua con temperatura máxima de 40°C.	No blanquear con cloro.	no secar en secadora

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.



ISTRUZIONI PER L'USO ABBIGLIAMENTO DA LAVORO
MODELLO: 81-321; 81-325; 81-331

Modalità d'impiego: Prima dell'uso controllare le condizioni tecniche, ed in particolare: che l'abbigliamento non è strappato, se non possiede macchie di sostanze facilmente infiammabili, se tutte le chiusure sono funzionanti e se sono complete.

Modalità d'impiego: Prima dell'uso controllare le condizioni tecniche, ed in particolare: che l'abbigliamento non è strappato, se non possiede macchie di sostanze facilmente infiammabili, se tutte le chiusure sono funzionanti e se sono complete.

Modalità d'impiego: Prima dell'uso controllare le condizioni tecniche, ed in particolare: che l'abbigliamento non è strappato, se non possiede macchie di sostanze facilmente infiammabili, se tutte le chiusure sono funzionanti e se sono complete.

Verificare le informazioni fornite dal fabbricante.	Lavare in acqua a temperatura fino a 40°C.	Non candeggiare.	non asciugare in asciugatrice
Verificare le informazioni fornite dal fabbricante.	Lavare in acqua a temperatura fino a 40°C.	Non candeggiare.	non asciugare in asciugatrice
Verificare le informazioni fornite dal fabbricante.	Lavare in acqua a temperatura fino a 40°C.	Non candeggiare.	non asciugare in asciugatrice

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.



INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO DO VESTUÁRIO DE TRABALHO
MODELO: 81-321; 81-325; 81-331

Função: O produto é usado para proteger o corpo do usuário contra riscos mecânicos (por exemplo, abrasões).

Função: O produto é usado para proteger o corpo do usuário contra riscos mecânicos (por exemplo, abrasões).

Função: O produto é usado para proteger o corpo do usuário contra riscos mecânicos (por exemplo, abrasões).

Ver as informações fornecidas pelo fabricante.	Lavar em água com temperatura máxima de 40°C.	Não usar alvejante à base de cloro.	não usar máquina de secar
Ver as informações fornecidas pelo fabricante.	Lavar em água com temperatura máxima de 40°C.	Não usar alvejante à base de cloro.	não usar máquina de secar
Ver as informações fornecidas pelo fabricante.	Lavar em água com temperatura máxima de 40°C.	Não usar alvejante à base de cloro.	não usar máquina de secar

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.



NOTICE D'UTILISATION DE VÊTEMENTS DE TRAVAIL
MODÈLE: 81-321; 81-325; 81-331

Destination du produit: Le produit est utilisé pour protéger le corps de l'utilisateur contre les risques mécaniques (par exemple, les abrasions).

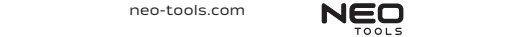
Destination du produit: Le produit est utilisé pour protéger le corps de l'utilisateur contre les risques mécaniques (par exemple, les abrasions).

Destination du produit: Le produit est utilisé pour protéger le corps de l'utilisateur contre les risques mécaniques (par exemple, les abrasions).

Voir informations fournies par le fabricant.	Laver à l'eau de température jusqu'à 40°C.	Ne pas blanchir au chlore.	ne pas sécher dans le tambour à sécher
Voir informations fournies par le fabricant.	Laver à l'eau de température jusqu'à 40°C.	Ne pas blanchir au chlore.	ne pas sécher dans le tambour à sécher
Voir informations fournies par le fabricant.	Laver à l'eau de température jusqu'à 40°C.	Ne pas blanchir au chlore.	ne pas sécher dans le tambour à sécher

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.



GEbruIKSAANWIJZING BESCHERMENDE KLEDING
MODEL: 81-321; 81-325; 81-331

Toepassing: Het product wordt gebruikt om het lichaam van de drager te beschermen tegen mechanische gevaren (bv. schaaflwonden).

Toepassing: Het product wordt gebruikt om het lichaam van de drager te beschermen tegen mechanische gevaren (bv. schaaflwonden).

Toepassing: Het product wordt gebruikt om het lichaam van de drager te beschermen tegen mechanische gevaren (bv. schaaflwonden).

Zie de informatie van de fabrikant.	Wasmen in water tot 40°C.	Niet bleken met chloor.	Strijken op een temperatuur van maximaal 150°C.
Zie de informatie van de fabrikant.	Wasmen in water tot 40°C.	Niet bleken met chloor.	Strijken op een temperatuur van maximaal 150°C.
Zie de informatie van de fabrikant.	Wasmen in water tot 40°C.	Niet bleken met chloor.	Strijken op een temperatuur van maximaal 150°C.

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.

Pravilno pakiranje: Proizvod nije potrebno zbrinjavati.

